

大 会

Distr.: General 7 June 2016 Chinese

Original: English

第七十一届会议

暂定项目表*项目131

方案规划

2018-2019 年期间拟议战略框架

第二部分:两年期方案计划

方案 3 裁军

更正

1. 目录

次级方案 1. 军备限制和裁军问题多边谈判改为次级方案 1. 裁军和军备限制问题 多边谈判和审议

2. 第3.3段

现有案文改为

在秘书处内,裁军事务厅对本方案负有实质性责任。裁军厅实现这项方案的各项目标的战略是围绕五个次级方案制定的,其基础是该厅酌情促进和鼓励旨在处理裁军和不扩散、特别是有关大规模毁灭性武器的裁军和不扩散各方面问题的各级措施中的作用和责任。裁军厅将继续协助会员国促进、加强和巩固在裁军和不扩散各方面问题的所有领域内经多边谈判达成的原则与规范。该厅将支持会员国在裁军和不扩散各方面问题领域的努力,以协助促进国际和平与安全,并为打击恐怖主义的全球努力作出贡献。裁军厅将加强其进行更深入分析的能力,跟踪





^{*} A/71/50°

这些领域的发展动态,并应会员国请求提供及时和实用的咨询意见。

3. 第 3.5 段, 第二句

在多边裁军协定缔约方审议大会和其他会议后,添加(视此类文书和实体缔约国的需要)

4. 第 3.6 段, 第一句

将与安全有关事项改为相关的安全事项

- 5. 次级方案 1: 军备限制和裁军问题多边谈判
- (a) 该次级方案的标题

该次级方案的标题改为

次级方案1

裁军和军备限制问题多边谈判和审议

(b) 秘书处预期成绩(b)

现有案文改为

- (b) 及时执行大会及各种多边裁军、军备控制和不扩散协定缔约国大会和会议所通过的决定、建议和行动纲领
- (c) 绩效指标(b)(-)

现有案文改为

- 台会员国更多地报告其为履行条约义务和执行大会通过的各项决定、建议和 行动纲领所采取的步骤
- (d) 第 3.8 段(c)分段

现有案文改为

- (c) 支持执行大会及各种多边裁军、不扩散和军备限制协定缔约国大会和会议所通过的决定、建议和行动纲领;
- (e) 第 3.8 段(f)分段

现有案文改为

(f) 应会员国、特别是发展中国家请求,通过在非歧视基础上提供实质性支助,协助其开展能力建设及举办裁军会议、研讨会和讲习班。

2/4 16-09267 (C)

6. 次级方案 2: 大规模毁灭性武器

(a) 秘书处预期成绩(b)

现有案文改为

(b) 在现有任务规定范围内增进知识、理解和多边合作,以及根据大会第42/37 C 号决议规定的任务授权支持调查可能使用化学及细菌(生物)或毒素武器问题的能力及应对与大规模毁灭性武器、特别是核武器以及生化武器有关的挑战的能力,包括应对非国家行为体获取和使用大规模毁灭性武器挑战的能力。

(b) 绩效指标(a)(二)

现有案文改为

(二) 要求提供专门知识以支持就大规模毁灭性武器的裁军和不扩散进行的谈判和审议、建立共识和执行工作的请求数目增加

(c) 第 3.9 段(a)、(b)和(c)分段

现有案文改为

- (a) 支持会员国在大规模毁灭性武器、特别是核武器及其运载工具的裁军和不扩散领域开展谈判、审议并建立共识,并根据源自大会第 68/50 和 69/38 号决议的任务规定,推动外层空间活动中的透明度和建立信任,以及应会员国请求,协助它们努力实现多边协定的全面执行和普遍化,防止恐怖主义团体获取大规模毁灭性武器,包括支持打击恐怖主义的全球努力;
- (b) 根据现有安排和协定加强与其他相关政府间组织的合作,并扩大与在大规模毁灭性武器及其运载系统的裁军和不扩散领域开展工作的民间社会,特别是研究和学术机构及非政府组织的互动协作;
- (c) 监测和评估在包括核武器在内的大规模毁灭性武器领域的当前和未来 趋势,以期增强向会员国提供及时准确的资料和分析的能力;

7. 次级方案 4: 信息和外联

(a) 本组织目标

现有案文改为

增进会员国和公众对裁军问题的认识、理解和了解

16-09267 (C) 3/4

(b) 秘书处预期成绩(a)

现有案文改为

(a) 裁军事务厅及时提供基于事实的客观信息和教育材料,这些材料得到更 多的利用,而且更易于获取

(c) 第 3.11 段(b)分段

现有案文改为

(b) 通过定期审议工作方法并确保其人员组成的性别均衡和公平地域分配,加强秘书长裁军事项咨询委员会的工作;

(d) 第 3.11 段(f)分段

现有案文改为

(f) 促进民间社会,特别是非政府组织按照既定议事规则参加有关裁军的大会和会议,包括获取文件,组织口头发言,举办特别活动及举办展览。

4/4 16-09267 (C)